

# REGIONALKONFERENZ OBERLAND-OST

## Regionalversammlung 1-2013

### Protokoll

Mittwoch, 3. April 2013, 16.00 bis 16.25 Uhr

Schulhaus Gündlischwand

**Vorsitz :** Peter Flück, Regionspräsident

**Sekretär :** Stefan Schweizer, Geschäftsführer

**Anzahl Gemeinden :** 29

<b>Stimmkraft:</b>	17	1 Stimme	17 Stimmen
	8	2 Stimmen	16 Stimmen
	4	3 Stimmen	12 Stimmen
	29	Gemeinden	45 Stimmen
		Regionspräsident	1 Stimme
	Total	46 Stimmen	

<b>Anwesende:</b>	15	1 Stimme	15 Stimmen
	8	2 Stimmen	16 Stimmen
	3	3 Stimmen	9 Stimmen
	26	Gemeinden	40 Stimmen
		Regionspräsident	1 Stimme
	Total	41 Stimmen	

$\frac{1}{4}$ anwesende Stimmen	11 Stimmen
Absolutes Mehr	21 Stimmen
2/3-Mehr	28 Stimmen

**Stimmzähler:** - Stefan Schweizer

**Medienvertreter:**

- Florian Wehrli, Jungfrau Zeitung
- Anne-Marie Günter, Berner Oberländer
- Daniela Wiedmer, Radio Beo

## E R Ö F F N U N G

### **Begrüssung durch Regionspräsident Peter Flück**

Regionspräsident Peter Flück begrüsst im Namen der Regionalkonferenz Oberland-Ost (RKO) die Anwesenden zur Regionalversammlung in Gündlischwand.

Peter Flück kann speziell begrüssen:

- Die anwesenden stimmberechtigten Gemeindevertreterinnen und Gemeindevertreter. Erstmals dabei sind Samuel Teuscher, Lütschental, Jürgen Ritschard, Unterseen, und Marianna Lehmann, Wilderswil.
- Kommissionspräsident Peter Brawand (Landschaft)
- Grossrat Walter Messerli
- Regierungsstatthalter Walter Dietrich
- Die Medienvertreter Florian Wehrli (Jungfrau Zeitung), Anne-Marie Günter (Berner Oberländer) und Daniela Wiedmer (Radio Beo)

Eingegangene Entschuldigungen:

- Barbara Kehrli, Gadmen, wird vertreten durch Daniela Grisiger
- Emanuel Schläppi, Grindelwald, keine Vertretung
- Bernhard Seiler, Gsteigwiler, wird vertreten durch Hansruedi Feuz-Doyon
- Walter Brog, Innertkirchen, keine Vertretung
- Fritz Abegglen, Iseltwald, keine Vertretung
- Die Grossräte Christoph Ammann, Gerhard Fischer, Emil von Allmen, Enea Martignelli und Christine Häsler
- Die Kommissionspräsidenten Werner Feuz (Energie), Daniel Bürki (Abbau, Deponie, Transport), Werner Gartenmann (Agglomerationsthemen), Branka Fluri (Öffentlicher Verkehr), Andreas Michel (Verkehr & Siedlung)
- Claudia Schatzmann, Landschaftsberaterin, Geschäftsstelle
- Peter Michel, Energieberater, Geschäftsstelle

### **Einberufung**

Gestützt auf Art. 13 des Geschäftsreglements der Regionalkonferenz Oberland-Ost wurden die stimmberechtigten Gemeindepräsidentinnen und Gemeindepräsidenten der 29 Regionsgemeinden 30 Tage vor der Versammlung schriftlich mit Angabe der Traktanden zur Regionalversammlung eingeladen.

Die öffentliche Publikation der Einladung zur Versammlung erfolgte fristgerecht am 14. bzw. 15. März 2013 unter den amtlichen Mitteilungen in den offiziellen Organen (Anzeiger Interlaken und Anzeiger Oberhasli).

Peter Flück erklärt die Versammlung als eröffnet.

## Eröffnungsfomalitäten

- a) Peter Flück stellt das Stimmrecht fest. Stimmberechtigt sind nur die Präsidentinnen oder Präsidenten der Regionsgemeinden oder ihre Stellvertretungen. Von den 29 Gemeinden mit insgesamt 45 Stimmen sind 26 Gemeinden mit 40 Stimmen anwesend, plus der Regionspräsident mit einer Stimme (total 41 Stimmen).

Des Weiteren sind anwesend seitens der Geschäftsstelle:

- Stefan Schweizer, Geschäftsführer
- Mathias Boss, Bereichsleiter ÖV/V+S
- Silvia Burri, Administration

- b) Als Stimmenzähler wird von Peter Flück vorgeschlagen und von den Stimmberechtigten genehmigt:
- Stefan Schweizer

Gemäss Geschäftsreglement, Art. 18, stimmt die Regionalversammlung über Sachgeschäfte offen ab.

- c) Peter Flück stellt die Traktandenliste vor:

### Traktanden

1. Protokoll der Regionalversammlung vom 21.11.2012
2. Ersatzwahlen in Kommissionen
3. Kreditgenehmigung für Unterstützung der Passöffnungen Grimsel und Susten
4. Kenntnisnahme Schlussabrechnung Verpflichtungskredit Teilrichtplan Ökologische Vernetzung (2012)
5. Information über Kulturförderaufgabe der Region
6. Verschiedenes

Die Traktandenliste ist genehm.

## V E R H A N D L U N G E N

### 1. Protokoll der Regionalversammlung vom 21. November 2012

Das Protokoll der Regionalversammlung vom 21. November 2012 wurde den Gemeinden gemäss Artikel 7 des Geschäftsreglements der Regionalkonferenz Oberland-Ost fristgerecht am 6. Dezember 2012 zugestellt. Es ist zudem unter [www.oberland-ost.ch](http://www.oberland-ost.ch) abrufbar.

Gegen das Protokoll sind keine Einwände eingegangen.

*Die Geschäftsleitung beantragt der Regionalversammlung, das Protokoll der Regionalversammlung vom 21.11.2012 zu genehmigen.*

Peter Flück eröffnet die Diskussion. Es erfolgen keine Wortmeldungen.

**Das Protokoll der Regionalversammlung vom 21.11.2012 wird stillschweigend genehmigt.**

## **2. Ersatzwahlen in Kommissionen**

Regionspräsident Peter Flück führt durch die Wahlen:

Wegen diverser Demissionen auf das neue Jahr hin, meist ausgehend von einem Rücktritt aus einem kommunalen Exekutivamt, stehen mehrere Ersatzwahlen an.

Die Regionalversammlung wählt gemäss Art. 19 des Geschäftsreglements in offener Abstimmung, sofern nicht ein Viertel der anwesenden Stimmen eine geheime Wahl verlangen.

### Kommission Landschaft, Teilregion 1

Für den Sitz der Teilregion 1 der drei Bodeligemeinden Interlaken, Matten und Unterseen ist aufgrund des Austritts aus dem Gemeinderat Unterseen und der Demission der bisherigen Vertreterin Ingrid Hofer, Unterseen, *Ernst Vögeli*, Gemeinderat Unterseen, als neues Kommissionsmitglied nominiert.

*Die Geschäftsleitung beantragt der Regionalversammlung vom 3. April 2013, Ernst Vögeli, Gemeinderat Unterseen, als Vertreter der Teilregion 1 Interlaken – Matten – Unterseen in die Kommission Landschaft für die Amtsdauer ab sofort bis 31.12.2015 zu wählen.*

Peter Flück eröffnet die Diskussion. Es erfolgen keine Wortmeldungen.

#### **Beschluss:**

**Die Regionalversammlung wählt stillschweigend Ernst Vögeli, Unterseen, als Vertreter der Teilregion 1 Interlaken – Matten - Unterseen in die Kommission Landschaft. Die Amtsperiode beginnt sofort und dauert bis 31.12.2015.**

### Ersatzwahl Kommission Landschaft, Teilregion 5

Adolf Urweider hat per Ende 2012 als Mitglied der Kommission Landschaft demissioniert. Für den Sitz der Teilregion 5 nominieren die drei Gemeinden Hasliberg, Meiringen und Schattenhalb neu *Christian Roth*, Erhebungsstellenleiter Meiringen.

*Die Geschäftsleitung beantragt der Regionalversammlung vom 3. April 2013, Christian Roth, Erhebungsstellenleiter Meiringen, als Vertreter der Teilregion 5 (Hasliberg - Meiringen – Schattenhalb) in die Kommission Landschaft für die Amtsdauer ab sofort bis 31.12.2015 zu wählen.*

Peter Flück eröffnet die Diskussion. Diese wird nicht gewünscht.

#### **Beschluss:**

**Die Regionalversammlung wählt stillschweigend Christian Roth, Meiringen, als Vertreter der Teilregion 5 in die Kommission Landschaft. Die Amtsperiode beginnt sofort und dauert bis 31.12.2015.**

### Ersatzwahl Kommission Verkehr & Siedlung (V&S), Teilregion 1

Aufgrund des Austritts aus dem Gemeinderat Unterseen und der Demission der bisherigen Vertreterin Ingrid Hofer, Unterseen, einerseits und des Rücktritts von Peter Aeschmann, Matten, wegen Übernahme des Vizepräsidiums der RKOO andererseits, sind

die beiden Sitze der Teilregion 1 der drei Bodeligemeinden Interlaken, Matten und Unterseen neu zu besetzen. Die Gemeinden nominieren *Urs Graf*, Gemeindepräsident Interlaken, und *Ernst Vögeli*, Gemeinderat Unterseen, als neue Kommissionsmitglieder.

*Die Geschäftsleitung beantragt der Regionalversammlung vom 3. April 2013, Urs Graf, Gemeindepräsident Interlaken, und Ernst Vögeli, Gemeinderat Unterseen, als Vertreter der Teilregion 1 Interlaken – Matten – Unterseen in die Kommission Verkehr & Siedlung für die Amtsdauer ab sofort bis 31.12.2015 zu wählen.*

Peter Flück eröffnet die Diskussion. Diese wird nicht gewünscht.

**Beschluss:**

**Die Regionalversammlung wählt stillschweigend Urs Graf, Interlaken, und Ernst Vögeli, Unterseen, als Vertreter der Teilregion 1 Interlaken – Matten - Unterseen in die Kommission Verkehr & Siedlung. Die Amtsperiode beginnt sofort dauert bis 31.12.2015.**

**3. Kreditgenehmigung für Unterstützung der Passöffnungen Grimsel und Susten**

Peter Flück präsentiert das Traktandum:

Im Rahmen der Sparmassnahmen hat die Bau-, Verkehrs- und Energiedirektion (BVE) des Kantons Bern unter anderem auch eine spätere Schneeräumung und damit verbunden eine kürzere Öffnungszeit der Grimsel- und Sustenpassstrassen beschlossen. Eine Delegation des Haslitals, bestehend aus Vertretern der Gemeinden, des Gewerbes, Tourismus und der Kraftwerke Oberhasli KWO AG, hat Frau Regierungsrätin Egger überzeugen können, dass kürzere Passöffnungen für die gesamte Region massive Einbussen bedeuten. Die beiden Pässe sind äusserst beliebte Ausflugziele und ziehen nebst Tagesausflüglern immer wieder auch Übernachtungsgäste an.

Die Delegation hat mit der BVE für 2013 vereinbaren können, dass die Passöffnungszeiten nicht eingeschränkt werden. An die dadurch entstehenden Kosten wird von der BVE ein einmaliger Beitrag von maximal CHF 75'000 verlangt. Ab 2014 soll der Aufwand wieder vollständig ins Budget der BVE aufgenommen werden.

Die Kraftwerke Oberhasli AG, welche ebenfalls ein grosses Interesse an möglichst langen Passöffnungen haben, sind bereit, anteilmässig bis CHF 50'000 beizusteuern. Da neben den drei direkt betroffenen Gemeinden Gadmen, Guttannen und Innertkirchen die gesamte Region von diesem Angebot profitiert, schlägt die Geschäftsleitung der RKOO vor, die ungedeckten Kosten von maximal CHF 25'000 im Sinne einer Unterstützung der regionalen Entwicklung zu übernehmen.

Um die beiden Pässe künftig noch attraktiver zu machen, soll die BVE zudem aufgefordert werden, mit den Nachbarkantonen Uri und Wallis eine koordinierte und frühe Passöffnung zu ermöglichen.

*Die Geschäftsleitung beantragt der Regionalversammlung, einem einmaligen Kredit von maximal CHF 25'000 zu Lasten Funktionsbereich Regionalpolitik / Konto Dienstleistungen und Projekte (882.318.10) zuzustimmen.*

Der Regionspräsident eröffnet die Diskussion.

- Eine Gemeinde hat beschlossen, sich der Stimme aus Protest gegen das Vorgehen des Kantons zu enthalten.

- Eine weitere Gemeinde stimmt mit Murren dem Vorschlag zu, ist aber der Meinung, dass in ähnlichen Fällen eine andere Lösung gesucht werden muss.

**Beschluss:**

**Die Regionalversammlung genehmigt mit 39 Ja-Stimmen zu 0 Nein-Stimmen bei 2 Enthaltungen einen Kredit von maximal CHF 25'000 zu Lasten Funktionsbereich Regionalpolitik / Konto Dienstleistungen und Projekte (882.318.10).**

Die Vertreterin der Gemeinde Gadmen bedankt sich im Namen der Passgemeinden für die Solidarität.

**4. Kenntnisnahme der Kreditabrechnung über die Erarbeitung des Teilrichtplans Ökologische Vernetzung (2012)**

Hans Abplanalp, GL-Ressort Landschaft, orientiert:

Gemäss Gemeindeverordnung Artikel 109 Abs. 2 ist der Regionalversammlung folgende Verpflichtungskreditabrechnung zur Kenntnis zu bringen:

Erarbeitung Teilrichtplan Ökologische Vernetzung Oberland-Ost (2012)

Die Regionalversammlung hat am 25.11.2009 mit dem Voranschlag der Investitionsrechnung auch einen Verpflichtungskredit von CHF 70'000 brutto für die Erarbeitung des regionalen Teilrichtplans Ökologische Vernetzung genehmigt.

Die Kommission Landschaft hat am 29.11.2012 folgende Schlussabrechnung verabschiedet:

- Externe Planerleistungen, inkl. Spesen	CHF	41'022.35
- Druckkosten für Pläne und Berichte	CHF	8'904.45
- Interner Projektleitungsaufwand u. Eigenleistung	CHF	15'695.00
- Nebenkosten	CHF	2'214.00
<b>Gesamtkosten brutto</b>	<b>CHF</b>	<b>67'835.80</b>

Trotz Projektverzögerungen seitens Fachstellen des Kantons konnte die Planung CHF 2'164.20 unter Voranschlag abgeschlossen werden.

Seitens Kanton sind Planungsbeiträge von CHF 40'701.50 eingegangen. Der Regionalversammlung verbleiben somit noch Restkosten in der Höhe von CHF 27'134.30, entsprechend 40% der Gesamtkosten.

Die Geschäftsleitung hat die Schlussabrechnung des Verpflichtungskredites für die Erarbeitung des Vernetzungsrichtplans auf Antrag der zuständigen Kommission Landschaft am 27.02.2013 genehmigt.

Die Diskussion wird eröffnet. Es erfolgen keine Wortmeldungen.

**5. Information über Kulturförderaufgabe der Region**

Peter Flück informiert:

Das Kulturförderungsgesetz des Kantons Bern ist seit 01.01.2013 in Kraft. Kulturförderung ist spätestens ab 01.01.2017 obligatorische Aufgabe der Regionalkonferenzen.

Die Region Oberland-Ost hat im Sommer 2012 einen Kultur-Workshop durchgeführt und inzwischen eine Arbeitsgruppe Kultur eingesetzt.

Ergebnisse des Kultur-Workshops vom Sommer 2012:

- Kulturinstitutionen von regionaler Bedeutung sind in den Teilregionen 'Bödeli', 'Brienz' und 'Meiringen' bezeichnet worden. Es sind noch vertiefte Abklärungen nach einheitlichen Kriterien vorzunehmen.
- Über die Einführung eines regionalen „Kulturtopfs“ zur Unterstützung von Kulturprojekten soll erst nach Einführung der obligatorischen Aufgaben entschieden werden.

Laufende Abklärungen:

Anpassung Geschäftsreglement, Grundlagenbeschaffung für Beurteilung der regional bedeutenden Kulturinstitutionen, Grundlagenbeschaffung für die Beurteilung der Regionalbibliothek Bödeli.

Weiteres Vorgehen:

- Vernehmlassung und Genehmigung Geschäftsreglement (2013/2014)
- Beurteilung der regional bedeutenden Kulturinstitutionen und Bezeichnung der Kulturinstitutionen mit Unterstützung, Ergänzung kantonale Kulturförderungsverordnung KKFV (2014)
- Ausarbeitung von Leistungsverträgen mit Kulturinstitutionen, Umsetzung ab 01.01.2016

Die Arbeitsgruppe Kultur kann lediglich Vorschläge zuhanden der Regionalkonferenz erarbeiten. Schlussendlich entscheidet der Regierungsrat, welche regionalen Kulturinstitutionen per Verordnung unterstützt werden.

Bis das Gesetz in Kraft tritt, geht kein Geld verloren; die Beiträge werden wie bisher weiter ausbezahlt.

Kultur-Dialog mit Regierungsrat Bernhard Pulver: Dienstag, 14. Januar 2014, 17.30 – 20.00 Uhr. Angesprochen sind Gemeinden, Regionalpolitik, Kulturinstitutionen.

## 6. Verschiedenes

- Die nächste Regionalversammlung findet am **Mittwoch, 26. Juni 2013 in Guttannen** statt.
- Informationen zur Regionalkonferenz: [www.oberland-ost.ch](http://www.oberland-ost.ch)

Weitere Wortmeldungen:

- Keine

Peter Flück dankt allen Anwesenden für ihre Teilnahme, der Gemeinde Gündlischwand für die Gastfreundschaft und schliesst die Regionalversammlung.

Protokoll genehmigt am 26. Juni 2013

Vorsitz der Regionalversammlung:

Der Präsident



Peter Flück

Der Geschäftsführer



Stefan Schweizer  
(für das Protokoll)

Interlaken, 12.04.2013



## Anhang

### **Anhang**

- Präsenzliste Gemeinden
- Gästeliste

**REGIONALKONFERENZ OBERLAND-OST**

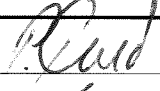
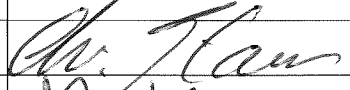
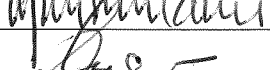

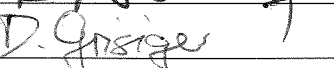

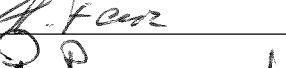



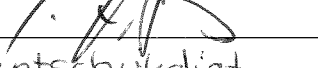
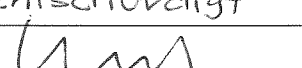
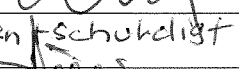
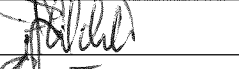




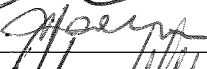
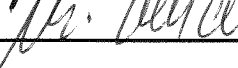


Geschäftsstelle

**PRÄSENZLISTE**

**REGIONALVERSAMMLUNG**

**GEMEINDEN**

vom 3. April 2013, 16.00 Uhr, Ort: Schulhaus Gündlischwand

Gemeinde	Vorname, Name	GP/Stv.	Unterschrift
Regionalkonferenz OO	Peter Flück	RP	
Beatenberg	Christian Grossniklaus	GP	
Bönigen	Herbert Seiler	GP	
Brienz	Annelise Zimmermann	GP	
Brienzwiler	Hans Schild-Stähli	GP	
Därligen	Hans Wolf	GP	
Gadmen	Daniela Grisiger	Stv.	 entschuldigt
Grindelwald	Emanuel Schläppi	GP	 entschuldigt
Gsteigwiler	Hansruedi Feuz-Doyon	Stv.	 P. Feuz
Gündlischwand	Peter Brawand	GP	 P. Brawand
Guttannen	Hans Abplanalp	GP	
Habkern	Markus Karlen	GP	
Hasliberg	Katrin Nägeli	GP	
Hofstetten	Paul Fuchs	GP	
Innertkirchen	Walter Brog	GP	 entschuldigt
Interlaken	Urs Graf	GP	
Iseltwald	Martin Abegglen	Stv.	 entschuldigt
Lauterbrunnen	Peter Wälchli	GP	
Leissigen	Daniel Steffen	GP	
Lütschental	Samuel Teuscher	GP	 S. Teuscher
Matten	Peter Aeschimann	GP	
Meiringen	Hans Jakob Walther	GP	
Niederried	Werner Frei	GP	
Oberried	Andreas Oberli	GP	
Ringgenberg	Hans-Ulrich Imboden	GP	
Saxeten	Martin Boss	GP	
Schattenhalb	Andreas Frutiger	GP	
Schwanden	Heinz Egli	GP	
Unterseen	Jürgen Ritschard	GP	
Wilderswil	Marianna Lehmann	GP	

# REGIONALKONFERENZ OBERLAND-OST

Geschäftsstelle

**PRÄSENZLISTE  
GÄSTE**

**REGIONALVERSAMMLUNG**

vom 3. April 2013, 16.00 Uhr, Ort: Schulhaus Gündlischwand

Entsch.	Name, Vorname		Unterschrift
	<b>Kommissionspräsidenten</b>		
	Peter Brawand	Komm. Landschaft	Gemeindevertreter
X	Daniel Bürki	Komm. ADT	
✓	Werner Feuz	Komm. Energie	
✓	Andreas Michel	Komm. V+S	
X	Branka Fluri	Komm. OeV	
X	Werner Gartenmann	Komm. Agglo	
	<b>Geschäftsstelle RK</b>		
	Stefan Schweizer	Geschäftsführer	<i>[Handwritten Signature]</i>
	Mathias Boss	Bereichsleiter ÖV/V+S	<i>[Handwritten Signature]</i>
	Silvia Burri	Administration	<i>[Handwritten Signature]</i>
X	Claudia Schatzmann	Landschaftsbeauftragte	
X	Peter Michel	Energieberater	
	<b>Gäste</b>		
	Walter Dietrich	Regierungsstatthalter	<i>[Handwritten Signature]</i>
X	Christoph Ammann	Grossrat	
X	Gerhard Fischer	Grossrat	
X	Christine Häslar	Grossrätin	
X	Enea Martinelli	Grossrat	
	Walter Messerli	Grossrat	<i>[Handwritten Signature]</i>
X	Emil Von Allmen	Grossrat	
	<b>Medien</b>		
	Florian Wehrli	Jungfrauzeitung	<i>[Handwritten Signature]</i>
	Anne-Marie Gütter	Berner Oberländer	<i>[Handwritten Signature]</i>
	Daniela Wiedmer	Radio Beo	<i>[Handwritten Signature]</i>